▲每擔漲至十萬元

紐約訊．本埠僑胞譚君．頃接香港譚裔樸君來電．報告台山米價現激漲至每担十萬元．并籲請旅美台僑急速滙款救急云．

●鳥埠華僑慶祝還都盛況

鳥埠訊．五月五日中央明令定是日爲祝捷還都大典．本埠中華會館及救國會特預早籌備．通告全體僑胞．於是日午后一時．在會館禮堂舉行全僑慶祝大會．僑胞赴會極爲踴躍．禮節隆重．由邵昭東贊禮．黃百運主席．行禮如儀開會．主席宣佈慶祝意義．演說者有中華會館代表楊奕霖．國民党劉富昭．福善堂陳幹農．華僑救國會古春秋等．鴻詞偉論．全座大受感動．葉公民致閉會詞．全僑高呼中華民國萬萬歲．後茶會．國民黨報効．極爲豐厚．黃榮登報効大美甜橙．歡叙至三時許散會．至五時半在重慶餐館舉行祝捷還都公宴大會．設筵數席．暢飲歡叙．至七時許方散席．誠盛況云．

●撥德戰俘往甜菜園工作

宛地辟埠九日電．在安且路省西北部之拘禁營．挑選德人戰時俘虜一千五百人至二千人．預備於五月中旬遣往緬呢都巴省之甜菜園工作．將建造十五間寄宿舍．以資收容云

●新金山發生小兒驚風症

新金山雪梨埠十日電．此間發生小兒驚風症之多．爲雪梨埠自有史以來所未見．醫業界盡力設法防止．至昨又有發生十八宗云

●猫懷怪胎生一兩頭猫仔

安省福富蘭斯埠十日電．昨此間西人瑪典氏所養之猫．產生一隻兩頭猫仔．有兩口．兩頰暨四眼．產生後．該主人即置之於死地云

●買牛奶油給價過高被罰

柯京九日電．西人摩盧氏．被控買牛奶油給價超過規定最高限度價目案．判罰欵廿五元另衙費．否則監禁十五日．聞本案爲在柯京控告買者違犯最高限度價目規定之第一宗

◎聲明告白

故友黃國珩生前在丕詩省李利核埠(LILLOOET, B.C.)(自設 F.C. PARKS & CO.)公司如有中西人士對該公司有典押債務或其他來往數目轇轕未清者請于五月廿一日以前備具證件依下列通訊開列寄來或親來聲明以便清理如逾期不報概作無效特字聲明

代理清查人 林舉振啟
JAMES Y. LIM
75 E. Pender St.
Vancouver, B.C.

能治好多樣病症
減價十二粒
每樽五元
LON
Main
PA. 3847
藥水價
"We hav

（補音聲）

基督爲我捐軀，則其愛我可知，我亦當爲兄弟捐軀。

醫治痨病專家 不用刀割 包無痛苦
A. E. KREBS
Naturopathic Physician
RM. 106-602 W. Hastings St.
MA. 1417

◎哀謝

先宗弟鄭錦炎痛於民國卅五年五月二日病終積閏享壽六十三歲經於同月四日在暗市黨殯儀館出殯歸土安葬叨蒙 宗親戚友世誼惠賜賻儀花圈臨塲執紼素車致送高誼隆情存沒均感謹此鳴謝

治喪人 鏞彰謝啟

（恕不稱呼）海晏公所拾元花圈車 彰奇廿元 鏞彰花圈車 昌隆花圈車 彰溢 帝鈺 容安民 朱俊裘 每五元 帝曉花圈 二元 彰愚花圈 二元 彰宗三元 華濃花圈車五元 華然 花圈貳元 帝茂花圈貳元 趙善名 陳專順 華霖 每二元 李偉祝一元 寧華花圈車 彰用 土華全花圈車 蘇土珍花圈 岑興花圈 黃家鼐 蘇其發 甄常光 陳炎嵩 全花圈 黎華廸 李學晉 鄧世亮 劉就 黃偉 鄭槐茂 鄧樾 全花圈車

◎訃告

不孝男朝波朝滙等奉侍無狀禍延先考諱佳藩字適爲黃公府君溯生于遜清光緒四年九月廿九日寅時痛於本年五月一日晚九点半鐘病終公醫院積閏享壽七十有三歲不孝朝波遠居中國朝滙旅居紐約埠不克親視含殮祗遵禮成服所有喪禮事宜幸有家兄策文在處治理一切謹擇於同月十九日下午二時在喜士定街東門牌一二三五號(Bell Funeral Home, 1235 E. Hastings St.)裝路殯儀館舉行喪禮後候輪儎送靈柩歸國安葬忝屬

哀孤子朝波 朝滙泣血稽顙
女 如香 泣血歛衽
媳 翠瓊泣血歛衽
齊衰期服孫 天威 泣淚
女孫 瑞霞 泣淚
小功服妹適司徒氏拭淚歛衽
期服侄 策文 拭淚
功服侄婦 關氏 歛衽
小功服侄孫 英業 拭淚
侄女孫 瑞菱 拭淚
瑞眉 瑞桃
總服婿 余毓振
總服外孫 新祝 守鎏 文臻 拭淚
外女孫 麗雲 美雲 美琴 拭淚
司書期服侄 朝煦 拭淚

◎治喪處黃江夏總堂
Wong Kung Har Tong
123A Pender St. E.
Vancouver, B.C.

歌匿兄弟靴公司
CORNETT BROS. LTD.
33 EAST HASTINGS ST.
Phone PA. 9645

代理著名 SLATER'S 市李打及 ASTORIA 亞市多利時款靴耐用可靠敬請閣下到來參觀

胡安定房 Woo On Ing Tang
P.O. Box 1145 Victoria, B.C.
中華民國卅五年 五月六日

◎錦碌救國會通告

爲通告事本會辦理民國廿九年之航空救國券現經財政部頒發轉由雲高華總領事館寄到會本會爲結束該種手續起見昨廿八日召開會議決限期由五月一日至七月廿日以前來領逾期不領依照決議案撥回祖國以資救濟傷難前在本會購有此航空收據者請即將收據另郵費壹毛五寄來會以便將航空券轉上如收據遺失可將情函告本會以資備查方能發給仰各知照爲荷

The Chinese Patriotic Assn.
P.O. Box 266 Kamloops, B.C.

Lux Theatre 樂斯戲院
即日放映
「著名銀幕」
「電影好戲」
兼映詼諧時事畫片

男頂靴靚
葛雲靴公司
注意本店新址
GOODWIN SHOE CO. LTD.
751 DUNSMUIR ST.

月息只納一厘

爲加拿大當舖之最低價者
借五元每月 納利 一毛
借十元每月 納利 二毛
借廿元每月 納利 四毛
借款由壹元至五千元在五分鐘內可以辦妥全守秘密不用保証人本店接納各種物品抵押如鑽石寶石銀器古茶具皮草地毡圖畫收音机音樂器科學用具千里鏡顯微鏡各種獵具高夫球具吊牀長槍釣魚器打字机影相机木匠用具化學具電學具電帶及各種珍貴物品 抵押物保存期限一年

本店買賣鑽石

B.C. COLLATERAL LOAN BROKERS
77 E. Hastings St. PA. 3557

（乞臣比百貨公司）
Hudson's Bay Company.
INCORPORATED 2ND MAY 1670.

衣裳 樣華 極齊 備
傢 樣 友 表
私 及 光 顧
歡 迎

新髮再生！光頭男女來詢問

不收分文．

奇氏效驗生髮露
KAY'S HAIR LIQUID

社會許多人均談講奇氏生髮露之功能．効力速成．主治：頭癢，頭垢，頭菌等等．並生新頭髮根．在數月內可見新頭髮．白髮復回黑髮．有証書証明事實．每樽壹元八毛五．大樽貳元三毛五包郵費．

奇氏濕毒膏 每盒壹元 大盒貳元

點問頓代理：惠南藥房
10211-97th St. Edmonton

好愛的阿富維他命

阿富維他命丸
VITAMIN F

用過阿富維他命丸者確知其功力偉大．能發動全副精神．復回天性．是二十世紀最聰力的維他命王．不但能補腦補精．且能加强抵抗力．拒絕微生病菌．有久咳者可將咳病永遠驅逐．每樽三元五毛．兩樽六元五毫．包郵費

雲埠奇氏出品社
KAY'S SALON
314 Dominion Bank Bldg
207 West Hastings St.
Vancouver, B.C. MA. 563

養陰丸．六神丸．寧神丸．保濟丸．北芪片．厚雲茯．炮天雄．熟地片．大巴戟．續斷片．玉茸片．干羌片．正召實．外合干．精補精．六神丸．理中丸．保和丸．必得勝．萬金油．防黨片．白芍片．熟付片．生地片．川芎片．正蜜花．川貝母．大祈蛇．健腎丸．蘇合丸．衛生丸．西歸頭．齊首烏．厚杜仲．川虫草．川木瓜．大黃精．齊主茯．生苡米．玉竹片．大蛤蚧．

海味乾貨 江西瓷器．
土產佳品 合時瓜菜．
僑界惠顧 倒履歡迎．
MORLEY CO. LTD.
552 Fisgard St.
Victoria, B.C.
域埠 茂利有限公司謹啓

極樂氏藥房
王藥身補
大補丸
志在駟名大減價
剪此廣告付來購藥
壹送壹賣
每盒五元二毛

來函照錄 極樂氏先生大鑒逕啟者弟前日在貴藥房購大補丸服後確見功効今再付上柯打紙一張伸銀拾五元四毛購大補丸五元購太陽丸之需倘收妥懇即寄來可也此請近安

二月十九號劉倫字付

Young 805 Queen st. w. Toronto, Ont.

極樂氏鑒呈敢者神農嘗百草與療疾華陀鍊丸而治病惜賢志苦 先生志行濟世普渡衆生良可慨也弟曾服先生之補丸確有特効今特付上赤銀貳十八元求取付來並候商安

三月四日紐約弟生利謹上

Sung Lee 160 E 53rd st. New York u.s.a.

◎大補丸補身之功效

治脚冷脚癢 眼花耳鳴 能開胃消食 治常多夜尿 補血行氣 治身虛腰痛 大便閉結 治尿後反滴 葯到成功

常有正鹿尾鞭 抄參 鹿茸

心痛粉每樽壹元 愈癬藥膏壹元 主治皮膚百病 每盒三毫二毛

皮膚止癢藥膏

風濕骨痛搜毒丸 每樽二元

◎極樂氏搜毒丸 每樽二元

治風濕骨痛．肺療內傷．遠年爛脚．皮膚濕毒．週身痕癢．紅雲血癬．大小便結．皮膚奇癢．及一切毒症．欲知身體有無毒者服此丸便知若有毒一服此丸必瀉否則並無瀉也

「寄費壹毛 買者自理」

▲廣州 汕頭 澳門▼
GECK LOCK SIE
826 Main St. Vancouver, B.C. Can.

猛虎丸 每合五員 買壹送壹

功能補氣生血勝過參茸．服後力大如虎．

萬應安平油

（內服外搽有單說明）
傷風鼻塞 食滯飽脹 腸胃絞痛 痧症時疫 風濕痲痺 四肢困倦 皮膚痕癢 疥癩瘡瘤 腰脊痺痛 無名腫毒 四時感冒 頭暈眼花 中風中痰 霍亂吐瀉 頭腦刺痛 風火牙痛 舟車暈浪 風寒咳嗽 蛇虫蚊咬 跌打腫痛

★主治★★★
三盒二元壹毫五
每盒七毫九仙

◎挽奪造化丸 每盒 六元 試用壹元半

◎正強大器丸 加料 拾元 双料 五元

以上兩種藥品專能扶助人生缺憾者凡男界老少機能退化衰弱等病服後補助發育（長大）

勦毒靈丹 每樽三圓半 三樽 拾圓

治紅雲血癬 老年爛脚 週身痕癢 遺傳惡疾 各種雜症 奏効如神

香花水 每樽壹圓

此香水功能固本壯身凡性慾不振早洩者一搽之後勃起靈速耐久不倦

◎男女合用快樂膏 每盒二元

此膏功能促進男女之情愛用後耐久興趣

◎單思愛情粉 每樽壹元半

◎女服動情藥水 試用壹元六 每樽五元

欲得對方情感達其目的者請試之

◎皮膚止癢葯膏 每盒壹元半

◎外搽堅持久戰水 每樽壹元

◎騮濕追風葯膏 每盒壹元半

C.O.D. 不受者寄銀紙購藥要買担保．寄費一毛．貴客自理．服法有說明．各國均准入口．現因辦貨雜．不用代理．

敬文氏藥房
GAIN MON SIE
P.O. Box 1437 Quesnel, B.C.

加拿大 雲高華
金利源興記
GIM LEE YUEN HING KEE
75 Pender St. E. Vancouver, B.C.

逕啟者．本號向經滙兌局．接理僑胞寄滙港澳廣州各商埠及內地各邑信件銀兩．快捷妥當．手續簡便．信用昭著．久爲僑胞所共悉．前因戰事影响．交通阻塞．對於接駁滙單．極感困難．是以暫行停止．現在戰事結束．交通無阻．茲爲利便僑胞隨時滙款起見．特定於四月一日起．本號滙兌局復開．接理滙兌．本以往精神．辦理務求妥當．如蒙委托．格外歡迎．

◎請吸竹蘭熟煙與唐山所製無異

敢者本店所製熟煙久已馳名向因戰事影响工人缺乏以至停頓今特添置新機每日能切二千餘磅煙絲幼嫩煙質純香諸君光顧無任歡迎

四月廿二日 中華煙草公司啟
CHUNG WAH
110 E. Pender St. Vancouver, B.C.

◎代理入息稅與數部

敢者本人曾在戰時統制局服務有兩年半現接理入息稅數簿與及物價統制各項手續富有經驗如有委託隨時應命 問顧意生
NORMAN HOWARD
Room 819 Yorkshire Bldg.
525 Seymour St PA. 5161
Vancouver, B.C.

◎鄭重聲明

敢者愚在香港美利源接理書信駁滙兌經四十年歷蒙親朋委託向安無異此次敵寇淪陷香港愚適在鄉間匪徒乘機破毀夾碼竊取財物及私人提款圖章損失其鉅故特登報聲明遠近親朋知之愚未經復業如有書信滙兌祈勿再寄香港美利源予收以免自誤爲盼又前美利源愚之私人圖章作廢無效倘有蓋章竊提款項與及揭生一概與本人無涉特此聲明

前香港美利源鄭厚熾啟

豆腐芽菜
德深有限公司
DICKSAM LIMITED
347 East Georgia St.
Vancouver, B.C.

新張廣告

劉深豆腐再行上市
本公司專營水豆腐豆腐仔芽菜等由製造專家劉深專責監製發行
零沽隨時應命遠近僑胞賜顧倒屣歡迎
門牌佐治街東三四七
電話PA. 八六壹四

以上辦法自壹九四六年三月四日起實行統希鑒察爲荷

行本行 卅五年三月四日

BAN
(14t
電
Bowling

登良裝飾

三元及油色棟紙餐館商店裝飾僑胞光顧請由喊綫地址通知快捷妥當

晚間電話 PA. 8550